



Docket

WESTERMAN, HATTORI, DANIELS & ADRIAN, LLP

## Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する：

As a below named inventor, I hereby declare that:

私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通りである。

My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.

下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が求められている発明主題に関して、私は、最初で、最先且つ唯一の発明者である（唯一の氏名が記載されている場合）か、或いは最初、最先且つ共同発明者である（複数の氏名が記載されている場合）と信じている。

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

IMAGE CAPTURE APPARATUS

上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の欄がチェックされている場合は、この限りでない：

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:

☐ \_\_\_\_\_ の日に出願され、  
この出願の米国出願番号または PCT 国際出願番号は、  
\_\_\_\_\_ であり、且つ  
\_\_\_\_\_ の日に補正された出願（該当する場合）

☐ was filed on \_\_\_\_\_  
as United States Application Number or  
PCT International Application Number  
\_\_\_\_\_ and was amended on  
\_\_\_\_\_ (if applicable).

私は、上記の補正書によって補正された、特許請求範囲を含む上記明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

私は、連邦規則法典第 37 編規則 1.56 に定義されている、特許性について重要な情報を開示する義務があることを承認する。

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

## Japanese Language Declaration

## 日本語宣言書

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者証出願、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第35編第365条(a)によるPCT国際出願について、同第119条(a)(b)項又は第365条(b)項に基づいて優先権の利益を主張するとともに、優先権を主張する本出願の出願日より前の出願日を有する外国で特許出願または発明者証出願、或いはPCT国際出願については、いかなる出願も、下記の枠内をチェックすることにより示した。

## Prior Foreign Application(s)

外国での先行出願

2003-083927(Number)  
(番号)Japan  
(Country)  
(国名)25<sup>th</sup>/March/2003(Day/Month/Year Filed)  
(出願日/月/年)Priority  
Claimed

YES

NO

優先権主張

あり

なし

☒☐(Day/Month/Year Filed)  
(出願日/月/年)☐☐

See attached list for additional prior foreign applications.

他の優先権出願については添付のリスト参照

私は、ここに、下記のいかなる米国仮特許出願についても、その米国法典第35編第119条(e)項の利益を主張する。

(Application No.)  
(出願番号)(Filing Date)  
(出願日)(Application No.)  
(出願番号)(Filing Date)  
(出願日)

私は、ここに、下記のいかなる米国出願についても、その米国法典第35編第120条に基づく利益を主張し、又米国を指定するいかなるPCT国際出願についても、その同第365条(c)に基づく利益を主張する。また、本出願の各特許請求の範囲の主題が、米国法典第35編第112条第1段に規定された態様で、先行する米国出願又はPCT国際出願に開示されていない場合においては、その先行出願の出願日と本国内出願日またはPCT国際出願日との間の期間中に入手された情報で、連邦規則法典第37編規則1.56に定義された特許性に関する重要な情報について開示義務があることを承認する。

(Application No.)  
(出願番号)(Filing Date)  
(出願日)(Status: Patented, Pending, Abandoned)  
(現況: 特許許可、係属中、放棄)(Application No.)  
(出願番号)(Filing Date)  
(出願日)(Status: Patented, Pending, Abandoned)  
(現況: 特許許可、係属中、放棄)

私は、ここに表明された私自身の知識に係わる陳述が真実であり、且つ情報と信ずることに基づく陳述が、真実であると信じられることを宣言し、さらに、故意に虚偽の陳述などを行った場合は、米国法典第18編第1001条に基づき、罰金または拘禁、若しくはその両方により処罰され、またそのような故意による虚偽の陳述は、本出願またはそれに対して発行されるいかなる特許も、その有効性に問題が生ずることを理解した上で陳述が行われたことを、ここに宣言する。

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under 18 U.S.C. 1001 and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

**Declaration and Power of Attorney for Patent Application**

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

委任状： 私は本出願を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁護士及び/または弁理士を任命する。

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint The following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this Application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith.

**38834**

米国特許商標庁

**38834**

PATENT TRADEMARK OFFICE

全ての通信は下記の住所へ送付されたい。

Please direct all communications to the following address:

ウェスタマン、ハットリ、ダニエルズ & エイドリアン, LLP  
1250 コネチカット通り N. W. スイート700  
ワシントンDC、20036

WESTERMAN, HATTORI, DANIELS & ADRIAN, LLP  
1250 Connecticut Avenue, N.W., Suite 700  
Washington, D.C. 20036

唯一または第一発明者氏名

発明者の署名

日付

住所

国籍

郵便の宛先

Full name of sole or first inventor

Takahiro AOKI

Signature

Date

Residence

Kawasaki, Japan

Citizenship

Japanese

Post Office Address c/o FUJITSU LIMITED, 1-1,

Kamikodanaka 4-chome, Nakahara-ku,

Kawasaki-shi, Kanagawa 211-8588 Japan

第二共同発明者がいる場合、その氏名

発明者の署名

日付

住所

国籍

郵便の宛先

Full name of second joint inventor, if any

Toshio ENDOH

Signature

Date

Residence

Kawasaki, Japan

Citizenship

Japanese

Post Office Address c/o FUJITSU LIMITED, 1-1,

Kamikodanaka 4-chome, Nakahara-ku,

Kawasaki-shi, Kanagawa 211-8588 Japan

第三共同発明者がいる場合、その氏名

発明者の署名

日付

住所

国籍

郵便の宛先

Full name of third joint inventor, if any

Mitsuaki FUKUDA

Signature

Date

Residence

Kawasaki, Japan

Citizenship

Japanese

Post Office Address c/o FUJITSU LIMITED, 1-1,

Kamikodanaka 4-chome, Nakahara-ku,

Kawasaki-shi, Kanagawa 211-8588 Japan

|                   |    |  |
|-------------------|----|--|
| 第四共同発明者がある場合、その氏名 |    | Full name of fourth joint inventor<br>Masaki WATANABE  |
| 発明者の署名            | 日付 | Signature<br><i>Masaki Watanabe</i> Date <i>Jan. 22, 2004</i>  |
| 住所                |    | Residence<br>Kawasaki, Japan   |
| 国籍                |    | Citizenship<br>Japanese  |
| 郵便の宛先             |    | Post Office Address c/o FUJITSU LIMITED, 1-1,<br>Kamikodanaka 4-chome, Nakahara-ku,<br>Kawasaki-shi, Kanagawa 211-8588 Japan |
| 第五共同発明者がある場合、その氏名 |    | Full name of fifth joint inventor, if any<br>Takayuki SUGIURA  |
| 発明者の署名            | 日付 | Signature<br><i>Takayuki Sugiura</i> Date <i>Jan. 19, 2004</i>   |
| 住所                |    | Residence<br>Kato, Japan   |
| 国籍                |    | Citizenship<br>Japanese  |
| 郵便の宛先             |    | Post Office Address c/o FUJITSU PERIPHERALS<br>LIMITED, 35, Saho, Yashiro-cho, Kato-gun,<br>Hyogo 673-1447 Japan             |
| 第六共同発明者がある場合、その氏名 |    | Full name of sixth joint inventor, if any<br>Naoyuki FUJIMOTO  |
| 発明者の署名            | 日付 | Signature<br><i>Naoyuki Fujimoto</i> Date <i>Jan. 19, 2004</i>   |
| 住所                |    | Residence<br>Kato, Japan   |
| 国籍                |    | Citizenship<br>Japanese  |
| 郵便の宛先             |    | Post Office Address c/o FUJITSU PERIPHERALS<br>LIMITED, 35, Saho, Yashiro-cho, Kato-gun,<br>Hyogo 673-1447 Japan             |
| 第七共同発明者がある場合、その氏名 |    | Full name of seventh joint inventor, if any<br>Kiyoshi CHINZEI   |
| 発明者の署名            | 日付 | Signature<br><i>Kiyoshi Chinzei</i> Date <i>Jan. 16, 2004</i>  |
| 住所                |    | Residence<br>Ono, Japan  |
| 国籍                |    | Citizenship<br>Japanese  |
| 郵便の宛先             |    | Post Office Address 80-1545 Tenjin-cho, Onoshi,<br>Hyogo 675-1316 Japan  |
| 第八共同発明者がある場合、その氏名 |    | Full name of eighth joint inventor, if any<br>Mieko NAKANO   |
| 発明者の署名            | 日付 | Signature<br><i>Mieko Nakano</i> Date <i>Jan. 19, 2004</i>   |
| 住所                |    | Residence<br>Kato, Japan   |
| 国籍                |    | Citizenship<br>Japanese  |
| 郵便の宛先             |    | Post Office Address c/o FUJITSU PERIPHERALS<br>LIMITED, 35, Saho, Yashiro-cho, Kato-gun,<br>Hyogo 673-1447 Japan             |

|                    |  |
|--------------------|--|
| 第九共同発明者がいる場合、その氏名  | Full name of ninth joint inventor<br>Satoshi FUKUI   |
| 発明者の署名             | Signature<br><i>Satoshi Fuku</i>   |
| 日付                 | Date<br>Jan. 19, 2004  |
| 住所                 | Residence<br>Kato, Japan   |
| 国籍                 | Citizenship<br>Japanese  |
| 郵便の宛先              | Post Office Address c/o FUJITSU PERIPHERALS<br>LIMITED, 35, Saho, Yashiro-cho, Kato-gun,<br>Hyogo 673-1447 Japan             |
| 第十共同発明者がいる場合、その氏名  | Full name of tenth joint inventor, if any<br>Atsushi MIKI  |
| 発明者の署名             | Signature<br><i>Atsushi Miki</i>   |
| 日付                 | Date<br>Jan. 19, 2004  |
| 住所                 | Residence<br>Kato, Japan   |
| 国籍                 | Citizenship<br>Japanese  |
| 郵便の宛先              | Post Office Address c/o FUJITSU PERIPHERALS<br>LIMITED, 35, Saho, Yashiro-cho, Kato-gun,<br>Hyogo 673-1447 Japan             |
| 第十一共同発明者がいる場合、その氏名 | Full name of eleventh joint inventor, if any<br>Shuji KIMURA   |
| 発明者の署名             | Signature<br><i>Shuji Kimura</i>   |
| 日付                 | Date<br>Jan. 19, 2004  |
| 住所                 | Residence<br>Kato, Japan   |
| 国籍                 | Citizenship<br>Japanese  |
| 郵便の宛先              | Post Office Address c/o FUJITSU PERIPHERALS<br>LIMITED, 35, Saho, Yashiro-cho, Kato-gun,<br>Hyogo 673-1447 Japan             |
| 第十二共同発明者がいる場合、その氏名 | Full name of twelfth joint inventor, if any<br>Mitsuhiro GOTOH   |
| 発明者の署名             | Signature<br><i>Mitsuhiro Gotoh</i>  |
| 日付                 | Date<br>Jan. 20, 2004  |
| 住所                 | Residence<br>Kato, Japan   |
| 国籍                 | Citizenship<br>Japanese  |
| 郵便の宛先              | Post Office Address c/o FUJITSU PERIPHERALS<br>LIMITED, 35, Saho, Yashiro-cho, Kato-gun,<br>Hyogo 673-1447 Japan             |
| 第十三共同発明者がいる場合、その氏名 | Full name of thirteenth joint inventor, if any<br>Makoto GOTO  |
| 発明者の署名             | Signature<br><i>Makoto Goto</i>  |
| 日付                 | Date<br>Jan. 21, 2004  |
| 住所                 | Residence<br>Kawasaki, Japan   |
| 国籍                 | Citizenship<br>Japanese  |
| 郵便の宛先              | Post Office Address c/o FUJITSU LIMITED, 1-1,<br>Kamikodanaka 4-chome, Nakahara-ku,<br>Kawasaki-shi, Kanagawa 211-8588 Japan |